

第8課

មេរៀនទី ៨

せいけつ
清潔

អនាម័យ

第8課(1) មេរៀនទី 8 (1)

実習生のリンさんは、指導員の鈴木さんに手の洗い方を教えてもらっています。

កម្មសិក្សាការីគឺលោក លីន កំពុងសុំអោយគ្រូបង្រៀនគឺលោក ស៊ីស៊ីគី ជាអ្នកណែនាំ
បង្ហាត់ពីរបៀបលាងដៃ។

第8課(1) មេរៀនទី 8 (1)

すずき て あら て てくび きず
鈴木:手を洗うまえに、手や手首に傷がないかどうか、

かくにん
確認してください。

リン:はい。

すずき
鈴木:せっけんをたくさんつけて、ゴシゴシ洗ってください。

リン:はい、わかりました。

すずき ゆび つめ あいだ たら
鈴木:指と爪の間もよく洗ってくださいね。

リン:こうですか。

すずき さいご みず なが
鈴木:いいですね。最後に水でよく流してください。

S: មុនលាងដៃ សូមពិនិត្យមើលថាតើអ្នកមានរបួសដៃឬក៏ដៃឬទេ។

L: បាទ។

S: សូមលាងដោយដាក់សាប៊ូលាងដៃអោយបានច្រើន។

L: បាទ ខ្ញុំយល់ហើយ។

S: សូមលាងម្រាមដៃនិងចន្លោះក្រចកអោយបានស្អាត។

L: តើបែបនេះឬ?

S: ល្អមែន។ ចុងក្រោយសូមលាងដោយទឹកអោយបានស្អាត។

第8課(2) មេរៀនទី 8 (2)

実習生のリンさんは、作業場で作業をしています。

កម្មសិក្សាការីគឺលោក លីន កំពុងធ្វើការងារនៅកន្លែងធ្វើការ។

第8課(2) មេរៀនទី 8 (2)

すずき ちょうり ほうちょう ゆび き
リン: 鈴木さん、調理をしているとき、包丁で指を切ってしまいました。

すずき だいじょうぶ きず ふか
鈴木: 大丈夫? ああ、傷が深いね。

ち と
リン: もう血は止まったんですが、どうしたらいいですか。

すずき じむしょ い ばんそうこう は
鈴木: すぐ事務所に行って、絆創膏を貼ってください。

きょう ちょうり
それから今日は調理をしないでください。

じむしょ い ばんそうこう は
リン: えーっと.....事務所に行って、絆創膏を貼って、

ちょうり
それから、また調理をしますか。

すずき きょう ちょうり
鈴木: いいえ、けがをしましたから、今日は調理をしないでください。

L: លោក ស៊ីស៊ីគី បានមុតកាំបិតម្រាមដៃនៅពេលចំអិនម្ហូប។

S: មិនអីទេឬ? អូ! មានស្នាមមុតជ្រៅ។

L: ឥឡូវនេះឈាមបានឈប់ហើយ តើគួរធ្វើដូចម្តេច?

S: សូមទៅការិយាល័យហើយបិតបំប៉ងបិតរបួស។ បន្ទាប់មក សូមកុំធ្វើម្ហូបនៅថ្ងៃនេះ។

L: អេ..... ទៅការិយាល័យបិតបំប៉ងរបួសហើយ បន្ទាប់មក ធ្វើម្ហូបទៀតឬ?

S: ទេ ថ្ងៃនេះសូមកុំធ្វើម្ហូបព្រោះអ្នកមានរបួស។

第8課(3) មេរៀនទី 8 (3)

実習生のリンさんは、作業場がとても暑いので、ドアを開けて作業をしています。

កម្មសិក្សាការីគឺលោក លីន កំពុងធ្វើការងារដោយបើកបង្អួចព្រោះនៅកន្លែងធ្វើការរបស់គាត់ក្តៅខ្លាំងណាស់។

第8課(3) មេរៀនទី 8 (3)

すずき あ
鈴木: リンさん、このドアを開けっぱなしにしないで。

リン: あ、すみません。とても暑いので.....。

すずき かいほうげんきん か
鈴木: 「開放厳禁」と書いてあるでしょ?

リン: はい、必ず閉めるようにします。

すずき あ むし はい
鈴木: 開けっぱなしにすると、虫が入るから。

リン: はい、次から気をつけます。

S: លោក លីន សូមកុំបើកទ្វារនេះចោល។

L: អូ ខ្ញុំសុំទោស។ ព្រោះវាក្តៅពេក.....។

S: វាមានសរសេរថា “ហាមបើក” មែនទេ?

L: បាទ ខ្ញុំនឹងបិទវាជាទៀងទាត់។

S: បើបើកចំហរចោលវានឹងនាំអោយមានសត្វល្អិតចូល។

L: បាទ ខ្ញុំនឹងប្រុងប្រយ័ត្ននៅពេលក្រោយ។